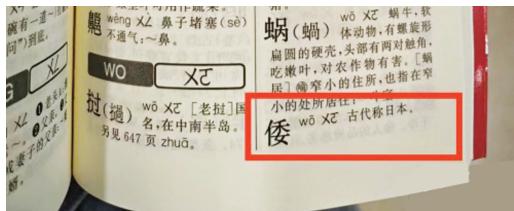


《新华字典》将“倭寇”一词删除?

记者探访求证:网传说法不实



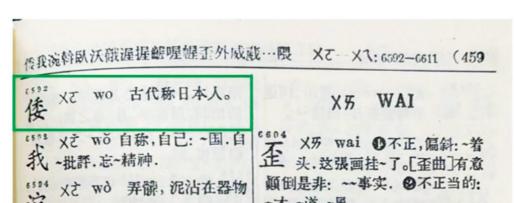
第12版《新华字典》511页



第4版《新华词典》1059页



第7版《现代汉语词典》1377页



《新华字典》1957年版

近日,网传新版《新华字典》中将“倭寇”一词删除,引发关注。28日,央广网记者前往商务印书馆就此事进行探访求证。

记者来到商务印书馆涵芬楼书店。书店位于北京市东城区王府井大街36号,最早是商务印书馆内部的藏书室,2003年,涵芬楼以书店形式向公众开放。

记者注意到,字典词典区域摆放在门口正中显眼位置,涉及汉语字典、中英词典等种类繁多。目前书店售卖商务印书馆出版的《新华字典》为第12版,《新华词典》为第4版,《现代汉语词典》为第7版。经调查,第12版《新华字典》中提到的“倭”字并未组词,而第4版《新华词典》和第7版《现代汉语词典》都有收录“倭寇”一词。

据“中国出版营销周报”微信公众号27日刊文介绍,《新华字典》从上世纪50年代至今,所有版本中,在“倭”字下都未曾收录“倭寇”这一词语,所谓“新版删除”该词不属实。

记者询问商务印书馆工作人员,表示《新华字典》重在收字。根据官方介绍,《新华字典》体量是小型字典,《新华词典》和《现代汉语词典》是中型词典。

随后记者前往王府井图书馆,情况相同,书店目前售卖的汉语字词典,都是商务印书馆出版的同一版本的《新华字典》《新华词典》和《现代汉语词典》。记者

从书店售货员处了解到,《新华字典》作为畅销工具书之一通常被摆放在重要位置。

《新华字典》是我国最具影响力现代汉语字典,也是我国首部现代汉语字典。1950年,叶圣陶先生倡议成立新华辞书社,启动《新华字典》编写工作,由魏建功先生主持,叶圣陶先生审订。《新华字典》最初由人民教育出版社于1953年、1954年出版了两个版次。1957年,《新华字典》改由商务印书馆出版,称新1版。在此后的50多年中,商务印书馆又先后推出了多个修订本和重排本。

据悉,编写及修订字词典工作繁杂复杂,需注重修订工作的科学性、系统性。需充分利用各类语料库选收或检验新词、新义和新的用法,力求反映近些年来词汇发展的新面貌和相关研究的新成果。

《新华字典》于2020年再次修订,目前市面上的第12版《新华字典》由中国社会科学院语言研究所编修。《新华字典》第12版根据国家语文规范和标准修订,收单字13000多个。以字统词,收带注解的词语3300多个。增添新词达100多个,如“初心”“粉丝”“点赞”等;增补了50个字词新义新用法,包括“卖萌”“拼车”等;应用程序APP同步发布,通过新华字典APP扫描纸质书每一页的二维码,可查看当页所有字。

据央广网 黄玉玲

有话直说

警惕人为制造紧张

清 波

近日,有网友反映“倭寇”一词被移出新版《新华字典》,引发社会舆论关注。据调查了解,此报道不实。

之所以《新华字典》没有“倭寇”一词,是因为这是字典,重在收字,从上世纪50年代以来,所有版本中都没有“倭寇”一词;而同为商务印书馆出版的《现代汉语词典》和《新华词典》,作为中型词典,一直都收有“倭寇”一词。

这么看来,什么“网友反映删除”云云,就是一种谣言。其实仔细想想,这也属于某种程度的关公战秦琼——挨不上,一个字典怎么会删除一个词语呢,二者本就没有什么关系,何来删除?

很难说所谓网友爆料的目的是什么,可能就是一时大意,没有看仔细;但也有一种可能,是在故意制造紧张氛围,创造出“假想敌”,无中生有地进行话题设置。

而从网上舆论来看,似乎这样的目的也在某种程度上达到了。在信息澄清前,看到三言两语就青筋暴露的人不少,上纲上线到“欲灭其国先灭其史”的高度,倒是借这个机会煽风点火的一些自媒体,有可能躲在一旁为了暴涨的流量窃喜。

“倭寇”一词被删除,虽是一个乌龙事件,但之所以让人紧张,或许也是和历史记忆相关,故而让人敏感,这并不难理解。

希望这起突然而来的舆论风波,能引起人们一些深层次的思考。人们也大可放心,斑斑史书俱在、先人忠魂长存,历史又岂会轻易地磨灭。

据《成都商报》



关爱未成年人

情系祖国未来
关爱未成年人

